

ABHANDLUNGEN
DER NORDRHEIN-WESTFÄLISCHEN AKADEMIE
DER WISSENSCHAFTEN UND DER KÜNSTE

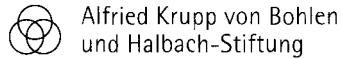
**Gottesdienstmenäum
für den Monat April**

auf der Grundlage der Handschrift Sin. 165
des Staatlichen Historischen Museums Moskau (GIM)

Teil 2: 10. bis 19. April

herausgegeben von
Dagmar Christians und Hans Rothe

Die Arbeiten an diesem Band wurden gefördert von der




Das Manuskript wurde der
Klasse für Geisteswissenschaften
am 1. Dezember 2010 von Hans Rothe vorgelegt.

Bibliographische Information der Deutschen Nationalbibliothek

Die Deutsche Nationalbibliothek verzeichnet diese Publikation in der
Deutschen Nationalbibliographie; detaillierte bibliographische Daten sind im Internet über
<http://dnb.d-nb.de> abrufbar.

Herausgegeben von der
Nordrhein-Westfälischen Akademie der Wissenschaften und der Künste

Gedruckt auf umweltfreundlichem, chlorfrei gebleichtem und
alterungsbeständigem Papier  ISO 9706.

© 2011 Ferdinand Schöningh, Paderborn
(Verlag Ferdinand Schöningh GmbH & Co. KG, Jühenplatz 1, D-33098 Paderborn)

Internet: www.schoeningh.de

Alle Rechte vorbehalten. Dieses Werk sowie einzelne Teile desselben sind urheberrechtlich
geschützt.
Jede Verwertung in anderen als den gesetzlich zugelassenen Fällen ist ohne vorherige schriftliche
Zustimmung des Verlages nicht zulässig.

Printed in Germany. Herstellung: Ferdinand Schöningh, Paderborn

ISBN 978-3-506-77388-3

INHALT – ОГЛАВЛЕНИЕ

Vorwort	IX
1. Die Heiligengedenken in den ostslavischen Handschriften	IX
2. Die griechischen Quellen	XIV
Предисловие	XIX
1. Памяти святых в восточнославянских рукописях	XIX
2. Греческие источники	XXIV
Verzeichnis nachgewiesener Bibelstellen – Цитаты из Библии	XXX
Sigla und Abkürzungen – Шифры и сокращения	XXXII
Bibliographie – Библиография	XXXVII
Historisch-kritische Edition – Наборное издание	
Aprilis X: Sanctorum martyrum Terentii, Africani, Maximi, Pompeii et sociorum	1
Aprilis XI: Sancti hieromartyris Antipae	51
Aprilis XII: Sanctorum Demis et Protionis <i>Sancti Basilii (Coф)</i>	95 146
Aprilis XIII: Sancti Martini Papae <i>Sancti Artemonis (Coф)</i>	185 232
Aprilis XIV: Sanctorum apostolorum Aristarchi, Pudentis et Trophimi	269
Aprilis XV: Sancti patris Georgii Solitarii et sancti martyris Crescentis	319 360
Aprilis XVI: Sanctorum martyrum Agapiae, Irenae et Chioniae	407
Aprilis XVII: Sancti Acacii <i>Sancti Symeonis Persensis (Coф)</i>	461 506
Aprilis XVIII: Sancti Ioannis Decapolitensis <i>Sanctorum martyrum Iacobi et Azae (Coф)</i>	547 600
Aprilis XIX: Sancti martyris Theodori Pergensis et Sancti Paphnutii	641 692

VORWORT

Der vorliegende zweite Teilband des Menäums für April enthält die Akoluthien vom 10. bis 19. Tag des Monats. Wie beim ersten Band basiert die Edition auf der April-Handschrift aus dem neumierten Menäen-Zyklus der Synodalsammlung des Staatlichen Historischen Museums in Moskau, ГИМ Син. 165 (Sigle *C*).¹ Zur varia lectio wurde die Handschrift РГАДА ф. 381, № 110 (Sigle *T*) aus dem zweitältesten Zyklus des ostslavischen Menäums herangezogen.² Für die Akoluthien des zweiten Teilbandes konnte daneben auch das fragmentarische Aprilmenäum РНБ Соф. 199 berücksichtigt werden (Sigle *Соф*).³ Der erhaltene Teil der Handschrift setzt im Kathisma für den 12. Tag ein. Das Festmenäum ГИМ Син. 895 (Sigle *Ma*)⁴ enthält für den 10. - 19. April keine Akoluthien.

1. Die Heiligengedenken in den ostslavischen Handschriften

Wie aus nachstehender Tabelle ersichtlich, sind die ostslavischen Handschriften des Aprilmenäums in ihrem Akoluthienbestand nicht derart homogen, wie aus den Menäen für Dezember und Februar gewohnt. So stimmen für den Zeitraum vom 10. bis 19. April die Hss. *T* und *Соф* lediglich in den Hymnen für zwei Tage, den 14. und den 16., überein. *C* enthält alle Akoluthien, die auch *T* enthält, darüber hinaus aber für den 15. und den 19. noch die von *Соф* gebotenen Akoluthien für Crescens von Myra und für Paphnutios.

¹ Zur Beschreibung vgl. CK Nr. 87, GMA I: IX, zum neumierten Zyklus auch ŠUL'GINA 2007.

² CK Nr. 41, vgl. auch GMA I: X.

³ Vgl. CK Nr. 88, GMA I: X.

⁴ CK Nr. 176; vgl. dazu auch GMF I: XI.